

INNHALDS- FORTEGNELSE

| | Side |
|----------------------------|-------------|
| YANMARs begrensede garanti | 3 |
| Begrensninger | 4 |
| Garantiperioden | 4 |
| Garantiprosedyrer | 5 |
| Kjøperens ansvar | 6 |
| Endringer i garantien | 7 |

HÅNDBOK BEGRENSET GARANTI - REKREASJONFORMÅL

DEN BEGRENSEDE GARANTIENS **DEKNING**

Yanmar Marine International B.V. ("YANMAR") utsteder denne garantihåndboken for å hjelpe deg med å få fullt utbytte av YANMAR motoren, YANMAR by KANZAKI båtutstyret, YANMAR SAIL DRIVE båtutstyret og/eller Yanmar Control systems (heretter "YANMAR Marine produkt(er)") som du har kjøpt. Før du installerer eller tar i bruk YANMAR Marine produkter, vennligst les nøye gjennom denne håndboken og den (de) aktuelle brukerveiledning(en)e. Dersom du ikke har fått en brukerveiledning, vennligst ta kontakt med YANMAR distributøren eller forhandleren og be om et eksemplar.

YANMAR garanterer at nye YANMAR Marine produkter som selges av YANMAR eller autoriserte YANMAR distributører oppfyller alle gjeldende spesifikasjoner på forsendelsestidspunktet og at de er uten material- og produksjonsfeil under hele garantiperioden. Denne garantien har begrenset gyldighet, og dette vil bli beskrevet senere i denne garantihåndboken.

DENNE BEGRENSEDE GARANTIEN KOMMER I STEDET FOR ALLE ANDRE GARANTIER, EKSPLISITTE ELLER IMPLISITTE. YANMAR FRASKRIVER SEG SÆRLIG ETHVERT IMPLISITT GARANTIANSVAR HVA ANGÅR EGNETHETEN TIL ET BESTEMT FORMÅL ELLER SALGBARHET, bortsett fra når slik ansvarsfraskrivelse er forbudt ved lov. DERSOM SLIK ANSVARFRASKRIVELSE ER FORBUDT VED LOV, ER DEN IMPLISITTE GARANTIEN BEGRENSET TIL SAMME PERIODE SOM DEN EKSPLISITTE GARANTIEN.

YANMARs BEGRENSEDE GARANTI

YANMAR garanterer den opprinnelige kjøperen av produktet at de vil reparere eller bytte ut de nødvendige delene for å opprette material- og/eller produksjonsfeil ved YANMAR Marine produkter under garantiperioden. Denne begrensede garantien gir deg visse juridiske rettigheter. Det kan hende at du har flere rettigheter, og disse kan variere fra land til land. Denne begrensede garantien gjelder for YANMAR Marine produkter som brukes hvor som helst i verden der godkjent service fra Yanmar er tilgjengelig.

Denne begrensede garantien kan overdras til en annen kjøper under forutsetning av at YANMAR opplyses skriftlig om dette på overdragelsestidspunktet. I så tilfelle kan YANMAR kreve en

HÅNDBOK BEGRENSET GARANTI - REKREASJONSFORMÅL

inspeksjon av ethvert YANMAR Marine produkt hos et autorisert YANMAR servicesenter for båtprodukter. Dersom et YANMAR Marine produkt ikke godkjennes under inspeksjonen, kan overdragelsen av denne begrensede garantien bli nektet. Inspeksjonen kommer for kjøperens regning. Overdragelse av den begrensede garantien har ikke følger for dens løpetid. YANMAR fraskriver seg særskilt ethvert eksplisitt eller implisitt ansvar overfor den andre kjøperen, utover det som er beskrevet her, og fraskriver seg ethvert ansvar, eksplisitt eller implisitt, overfor påfølgende kjøpere.

Begrensninger

VIKTIG:

For at den begrensede garantien fra Yanmar Marine skal gjelde, må du fylle ut vedlagte registreringskort eller et online garantiregistreringsskjema på Yanmar Marines hjemmeside www.yanmarmarine.com og sende det inn.

Denne begrensede garantien gjelder kun for YANMAR Marine produkter og andre produkter som produseres eller selges av YANMAR eller dens autoriserte distributører. YANMAR avviser uttrykkelig enhver eksplisitt eller implisitt garanti for produkter som er produsert av andre selskaper.

Dersom en feil ser ut til å ha oppstått innenfor garantiperioden og dersom Yanmar har mottatt registreringen av den gjeldende garantien, kan YANMAR etter eget skjønn velge å bytte ut eller reparere YANMAR Marine produktet eller den ødelagte delen. YANMAR vil gjennomføre reparasjonen eller erstatningen uten å kreve betaling for deler eller arbeid. Reparasjonsarbeidet inkluderer de vanlige arbeidskostnadene for å fjerne og tilbakeplassere YANMAR Marine produkter og motordeler fra andre enn YANMAR i fartøyet der YANMAR motoren er installert, dersom dette er nødvendig for reparasjonen eller utskiftningen som omfattes av garantien. Vær oppmerksom på at YANMAR dieselmototer og drev er avanserte, sammensatte komponenter som kan påvirkes av mange forhold under bruk, og derfor bør du forstå og erkjenne at det ved enhver reparasjon kan være behov for flere forsøk før løsningen er funnet og at disse forsøkene kan ta en viss tid.

Garantiperiode

Denne begrensede garantien gjelder for alle YANMAR Marine produkter som er solgt og levert av YANMAR til den første kjøperen på eller etter 1. juli 2004. Denne begrensede garantien trer i kraft på leveringsdatoen til den opprinnelige kjøperen. Dersom en båt som inneholder YANMAR Marine produkter som brukes til demonstrasjonsformål eller under båtutstillinger, trer den begrensede garantien i kraft når ett av YANMAR Marine produktene har vært brukt i hundre (100) timer eller mer. Ved reklamasjoner under garantiperioden må det fremlegges bevis for leveringsdatoen. Som bevis godtar YANMAR en fullstendig utfylt og signert leveringsrapport eller en utskrift av internetregistreringen som ikke er utfylt senere enn 30 dager etter levering.

Med mindre annet er skriftlig angitt av YANMAR, er garantiperioden for YANMAR Marine produkter normalt tjuetvå (24) måneder eller 2000 driftstimer fra leveringsdatoen til den opprinnelige kjøperen, eller som angitt ovenfor, avhengig av hva som inntreffer først. En **forlengt garanti** gjelder utelukkende for følgende YANMAR motordeler: sylindereblokkstøpningen, sylindrehodestøpningen, veivakselens smistykke, kamakselen, svinghjulhuset, ventilstyringskassen, ventilstyringen og koplingsstengene. For disse spesifikke delene gis det garanti mot material- og produksjonsfeil i seksti (60) måneder eller 3000 driftstimer fra leveringsdatoen til den opprinnelige kjøperen. Denne forlengede garantien faller sammen med den vanlige garantiperioden. For alle YANMAR Marine produkter eller deler som er reparert eller

HÅNDBOK BEGRENSET GARANTI - REKREASJONSMÅL

byttet ut under garantien fortsetter den opprinnelige garantien for resten av garantiperioden, eller i nitti (90) dager, når garantiperioden utløper før den tid. For andre YANMAR motordeler som faller under EPA-forskriftene kan det gjelde forlengede garantiperioder i henhold til loven. Vennligst se brukerveiledningen for nærmere informasjon.

KOMMERSIELL BRUK: Den begrensede arantien som beskrives i denne garantihåndboken gjelder KUN YANMAR Marine produkter som utelukkende brukes til rekreasjonsformål og ikke til noen form for kommersiell bruk. For de aktuelle garantibestemmelsene for YANMAR Marine produkter som selges eller brukes til lettere kommersielle formål, vises det til Yanmars garantihåndbok for produkter til lettere kommersielle formål.

Garantiprosedyrer

Dersom du er av den oppfatning at YANMAR Marine produktet som du har kjøpt ikke oppfyller de gjeldende spesifikasjonene eller har material- eller produksjonsfeil, bør du kontakte en autorisert YANMAR distributør eller forhandler innen (30) dager etter at du har oppdaget problemet. Den autoriserte YANMAR distributøren eller forhandleren vil skaffe deg navnet, adressen og telefonnummeret til serviceverkstedet som kan inspisere og/eller reparere YANMAR Marine produkter. Du har ansvar for å transportere YANMAR Marine produkter til og fra det oppgitte serviceverkstedet. Din YANMAR distributør eller forhandler kan imidlertid etter eget skjønn ordne det slik at den nødvendige inspeksjonen og/eller reparasjonen utføres hjemme hos deg.

For å finne nærmeste YANMAR distributør eller autoriserte reparasjonsverksted, gå til www.yanmarmarine.com eller ta kontakt med det regionale hovedkontoret for YANMAR på følgende steder:

Asia, Midt-Østen og Oseania

YANMAR ASIA (SINGAPORE) PTE
4 Tuas Lane
638613 Singapore
C/o: Customer Service
Telefon – (+656) 861-3855
Faks – (+656) 862-5189

Europa & Afrika:

YANMAR MARINE INTERNATIONAL B.V.
Post Office Box 30112
1303 AC Almere
Nederland
C/o: After Sales Department
Telefon - +31 (0) 36 549 32 00
Faks - +31 (0) 36 549 35 49

Japan

YANMAR CO., LTD
1-32 Cyayamachi Kitaku
Osaka
Japan
C/o: Quality Assurance Department
Telefon – 06-6376-6414
Faks – 06-6377-1243

Nord-, Sør- og Mellom-Amerika og Karibien

YANMAR MARINE USA

HÅNDBOK BEGRENSET GARANTI - REKREASJONSFORMÅL

101 International Parkway
Adairsville, Georgia 30103
USA
C/o: Customer Support Department
Telefon – (770) 877-9894
Faks – (770) 877-7565

Feilaktige eller mangelfulle gjenstander må inspiseres av YANMAR eller en autorisert YANMAR distributør eller forhandler, og om nødvendig returneres til YANMARs regionale hovedkontor i din region. Enhver gjenstand som byttes ut under denne garantien kommer i YANMARs eie.

OVENSTÅENDE ER YANMARS ENESTE FORPLIKTELSE OVERFOR DEG OG DET ENESTE DU KAN PÅBEROPE DEG VED BRUDD PÅ GARANTIBESTEMMELSENE. Når du ikke oppfyller alle kravene som gjelder ved reklamasjoner, fraskriver vi oss ansvaret for alle skader og øvrige krav. **IKKE UNDER NOEN OMSTENDIGHETER VIL YANMAR ELLER EN AUTORISERT YANMAR DISTRIBUTØR ELLER FORHANDLER VÆRE ANSVARLIG FOR TILFELDIGE, SPESIFIKKE ELLER FØLGESKADER,** deriblant, dog ikke begrenset til, tap av fortjeneste, ilandhalingskostnader, sjøsettingskostnader, tauing, lagring, slippkostnader, forsikringspremier, betalinger på lån, transportkostnader, telefonutgifter og kilometergodtgjøring. Begrensningene i denne garantien gjelder uansett om kravene er basert på kontraktbrudd, skadevoldende handlinger (inkludert uaktsomhet og objektivt erstatningsansvar) eller en hvilken som helst annen teori. Alle rettslige skritt som følger av dette må iverksettes innen (1) år etter at årsaken har oppstått for ikke å bli avvist. I enkelte stater og land er visse begrensninger i garantien eller ved brudd på garantibestemmelsene ikke tillatt. Begrensningene i dette avsnittet gjelder ikke når de er forbudt ved lov.

Kjøperens ansvar og gjenstander som utelukkes av garantien

- Gjennomføring av vanlig vedlikehold og kostnadene ved vanlig vedlikehold, spesifisert i den aktuelle brukerveiledningen;
- Føring av en loggbok for alt service- og vedlikeholdsarbeid;
- Vanlig slitasje;
- Alle YANMAR Marine produkter, tilbehør eller deler som, etter YANMARS suverene vurdering, har vært utsatt for uaktsomhet, misbruk, uhell, feilinstallasjon, mangelfullt vedlikehold, fartslek eller deltakelse i farts- eller utholdenhetskonkurranser, bruk av ikke-godkjent utstyr eller uoriginale deler, urimelig blottstilling til vær og vind eller service på et ikke-autorisert verksted;
- Kostnader i forbindelse med slidedeler;
- Kostnadene for transport av YANMAR Marine produktet, delen eller fartøyet som YANMAR Marine produkter er installert i til og fra serviceverkstedet som er utpekt av YANMAR for å utføre reparasjonen som faller under garantien;
- Følgene av enhver modifikasjon eller endring av YANMAR Marine produkter eller deler der serienummeret har blitt fjernet, endret eller blitt tuklet med på annet vis;
- Følgene av enhver modifikasjon eller endring av, eller tukling med, en YANMAR motordel som faller under EPA garantien, som er gjengitt i brukerveiledningen for YANMAR motoren.
- Følgene av enhver modifikasjon eller endring av YANMAR Marine produkter, tilbehør eller deler der timetelleren eller forseglingen til timetelleren er fjernet eller tuklet med på annet vis.
- Følgene av enhver modifikasjon, endring eller fjerning av, eller tukling med, drivstoffinnsprøytningpumpens høyeste turtall på tomgang, drivstofftilførsel og/eller drivstoffpumpens pakninger.

Endringer i garantien

HÅNDBOK BEGRENSET GARANTI - REKREASJONSFØRMÅL

Bortsett fra skriftlige endringer som er signert av de involverte partene, gjelder denne begrensede garantien i sin helhet og som eneste avtale mellom partene når det gjelder garantien. Den går foran alle tidligere avtaler, skriftlig eller muntlig, og all annen kommunikasjon mellom partene vedrørende garantien. **INGEN PERSON ELLER INSTANS ER AUTORISERT TIL Å GI ANDRE GARANTIER ELLER PÅTA SEG NOE ANNET ANSVAR PÅ YANMARS VEGNE, VERKEN MUNTILIG ELLER SKRIFTLIG.** Verken produsentene av originalt utstyr, båtbyggere, installatører av YANMAR Marine produkter, distributører av YANMAR Marine produkter eller utstyr, eller noen annen person eller instans har noen som helst autoritet til å opptre eller avgi løfter på vegne av YANMAR eller til å endre vilkårene eller begrensningene i denne begrensede garantien på noen som helst måte.

HÅNDBOK BEGRENSET GARANTI - REKREASJONFORMÅL